



## ПРИВЕТСТВИЕ ГРАЖДАНАМ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН В СВЯЗИ С ПРАЗДНИКОМ НАВРУЗ



Дорогие соотечественники!  
Суверенный Узбекистан вступает в Навруз с благородными помыслами.  
Сегодня — радостный день. Кажется, что даже мать-природа радуется вместе с нами, радуется набухшей почкой каждого дерева, каждым лепестком цветка нашей сбывшейся мечты — независимости нашей Отчизны, которую признал весь мир.  
Давайте же в этот великий праздник Навруз, сплотившись в единой семье, воздадим благодарности судьбе, открывшей нам путь подлинной свободы и процветания!  
Немалые трудности переживает сейчас наша Родина. Но я глубоко верю: с нашим муд-

рым, терпеливым народом, оптимистом по своей природе, мы с честью выдержим выпавшие на нашу долю серьезные испытания.  
Сейчас для нашей страны мир, спокойствие, сотрудничество нужны, как животворный воздух.  
Гражданское согласие, дружба, доброта, честность, доверие между людьми, межнациональный мир — все это свято для нас.  
В священном Коране, как и в других мудрых писаниях, говорится, что все люди, независимо от национальности, — братья. Так будем же следовать этим заветам, укрепим свою веру в общечеловеческие ценности. Сама история дарует нам успех. Мы долж-

ны достойно оценить этот дар! Все богатства нашей земли ныне в руках народа. И богатства эти пополняются. Тому примером новое месторождение нефти «Мингбулак» — «Тысяча родников». Востину несметны сокровища земли нашей, и пусть же полнится чаша народного благоденствия из тысяч живительных родников.  
Природа одаривает нас сполна, не утаивая ничего. Она щедра по отношению к нам, к нашим трудолюбивым людям.  
Чисты и благородны наши мечты и устремления. И за это Всевышний благословляет нас на новые добрые дела.  
Нас поддерживает и дух наших славных предков.  
Я обращаюсь к великому и могучему, родному народу моему, как его сын; поверьте, у кого благородные намерения, кто неустанно трудится на благо страны и народа, тому достается сторицей. Пусть в каждом доме, в каждой семье навеки поселятся достаток и благополучие.  
В эти дни я особенно верую в это и прошу вас, дорогие, разделить мою уверенность.  
Дорогие соотечественники!  
От всей души поздравляю вас с праздником Навруз!  
Президент Республики Узбекистан  
И. КАРИМОВ.

## Заседание Совета глав государств СНГ

КИЕВ, 20 марта. (Спец. корр. Укринформ — ИТАР—ТАСС). В повестку дня открывающегося сегодня в Киеве заседания Совета глав государств-членов СНГ может быть включено до тридцати пунктов.  
Как стало известно корреспондентам ИТАР—ТАСС, условно их можно разделить на три крупных блока, которые включают военные, экономические и проблемы политических взаимоотношений среди участников Содружества. Окончательный перечень будет определен на самой встрече.  
Среди военных вопросов, по мнению экспертов, наиболее важным можно считать соглашения о полномочиях высших органов Содружества по вопросам обороны, о компетенции главного командования ОВС СНГ и о принципах комплектования армии и флота. Кроме того, предполагается заключить соглашение об охране внешних границ и морских экономических зон Содружества, определится с полномочиями объединенного командования пограничных войск и их статусом. Очевидно, будет рассмотрено соглашение о размещении ядерных боеприпасов с территории Беларуси, Украины и Казахстана.  
Из политического блока повестки дня центральные, пожалуй, может стать соглашение или конвенция о применении силы или угрозы ее применения во взаимоотношениях государств-участников Содружества. По словам экспертов, может быть также рассмотрено положение в Нагорном Карабахе и в приднестровских районах Молдовы.  
Предметом обсуждения могут стать и предложенные Казахстаном проекты соглашения о взаимодружественных отношениях в мирном разрешении споров и конфликтов и о создании корпуса военных наблюдателей и коллективных сил по поддержанию мира внутри Содружества.  
Казахстанскими экспертами подготовлены проекты соглашения о создании международной инспекционной организации по контролю за соблюдением соглашений о нераспространении ядерного оружия и соглашения о сотрудничестве в области космоса «Байконур».  
Среди вопросов, касающихся сохранения единого экономического пространства на территории бывшего СССР, лидерам стран СНГ предложены проект соглашения о правовом режиме в отношении договоров, всей собственности, государственных архивов, долгов и активов бывшего Союза, а также вопрос о разделе активов и пассивов бывшего Госбанка СССР между участниками СНГ. Пока остается неясно, будет ли включен в повестку дня проект соглашения о стабилизации хозяйственных связей в СНГ, который был отложен до 20 марта участниками московского заседания Совета глав правительств в прошлую пятницу.  
Из неофициальных источников известно, что Киев готовит свои варианты проектов некоторых соглашений.

## ПЕСНИ И МНОГО УЛЫБОК

Подует ветерок  
С высоких снежных гор.  
Долина. Даль дорог —  
То родины простор.  
Уйдут печали прочь,  
Веселья близок час.  
И отступает ночь.  
Проснулся мир в лучах.  
Ты — солнца свет, Навруз!  
Ты — весны вода!  
Любим, добра союз,  
Уменья и труда!  
Мелодии нежны,  
Красавец гибко стан...  
В цветении весны  
Родной Узбекистан!

Вот и пришел долгожданный Навруз, большой народный праздник. Его ждали всегда, и даже тогда, когда о нем не принято было говорить во всеулышанье.  
Большинство праздников у человека связано с природными явлениями: весна, лето, осень, зима.  
Времена года породили большое разнообразие народных праздников, ритуалов, так или иначе связанных с ежегодным возрождением природы, ее бурным цветением, плодоношением. Одним из таких природно-временных праздников у народов Востока, открывающих свою жизнь по лунному календарю, и стал Навруз. Этот жизнерадостный праздник, возникший в незапамятные времена, отмечался с большой выдумкой и любовью у народов Средней Азии.  
Вместе с весенними лучами солнца Навруз пришел и в горные кишлаки Наманган, Шаганай, Самганак и Навои, что в Параванской районе Ташкентской области. К нему готовились и стар и млад. Вынале был хашар, на котором де нужно было громких лозунгов



и красочных речей. Каждый занимался своим делом. Преобразились небольшие сельские улички и тупики, чайхана и клуб. Подготовились к началу весенних полевых работ.  
— Что характерно, — говорит директор совхоз-завода «Паркент» Агзам Турсунович Турсунов, — сельчан не нужно сегодня мобилизовать, а ставят им задачи. Люди сами проявляют инициативу и делают все это с большим удовольствием.  
С утра пораньше праздничные одетые сельчане идут в чайхану. Звучит кирказим и сурная оглашают окрестности. Проворные молодые ребята

разносят традиционный сумалак и халма, лепешки и крепкий чай. Дехкане приветствуют друг друга: «Навруз билан!». Желают доброго здоровья и благополучия. Звучат песни. Много улыбок и прелестных лиц.  
С Наврузом люди связывают свои сокровенные надежды и мечты. Так дай Бог, чтобы они непременно сбылись!  
О. АСАДУЛЛА-ЗАДЕ.  
НА СНИМКАХ: аксакал Умарали Тураниев с молодыми сельчанами; на берегу Бой-кизил сая танцует ансамбль «Нихол». Фото В. БАСКАКОВА.

## МИД республики сообщает

В Ташкенте 20 марта прибыл Чрезвычайный и Полномочный Посол Турецкой Республики в Республике Узбекистан господин Волкан Чотур.  
Проездом к месту назначения вместе с ним в Ташкент прибыли Чрезвычайные и Полномочные Послы Турецкой Республики: в Республике Кыргызстан — господин Метин Гюктер, в Республике Таджикистан — господин Орхан Еркинвали.  
(Узкнформ).

## ТОРЖЕСТВЕННОЕ СОБРАНИЕ

По случаю национального праздника Исламской Республики Пакистан — Дня Пакистана в Узбекском обществе дружбы и культурной связи с зарубежными странами состоялось торжественное собрание. В нем приняли участие активисты и члены общества «Узбекистан» Пакистана, а также представители деловых кругов этого государства.  
Выступавшие отметили, что Пакистан в числе первых государств мира, признав независимость Узбекистана. Между двумя странами развиваются взаимовыгодные экономические, культурное сотрудничество. Подписан ряд соглашений, которые открывают возможности для создания совместных предприятий, развития торговли.  
После официальной части для собравшихся был дан концерт.  
(Узкнформ).

## МЕБЕЛЬ ВСЯКАЯ НУЖНА!

Начальник Ташкентского производственно-конструкторского бюро ассоциации армянских предприятий «Узбекмебель» К. У. Гусиков высказывает по этому поводу свою озабоченность.  
— Ситуация такова, — говорит Константин Уварович. — При дефиците мебели и сырья руководители мебельных фабрик не утруждают себя обновлением ассортимента. Что же, пока рынок не насыщен спросом, а предприятия не банкротятся — хоть какая их продукция будет продана. А по мере увеличения спроса мебельщиков лишь на одну мысль — на повышение цен. Но надо же подумать и о завтрашнем дне, когда мебельный рынок будет перенасыщен. Тогда с товаром, предлагаемым сейчас нашими производителями, на него не выйдешь.  
К чему я веду? Честно говоря, я беспокоюсь о наших конструкторских разработках хорошей, удобной, разнообразной, дорогой и дешевой мебели. Спрос на наши идеи упал много лет назад, и мы перестали работать на перспективу. Но без потребности в ней всех потребителей — кому на них хочется жить в нормально обустроенной квартире? Поэтому считаю, что в Узбекистане необходимо вести свои новые разработки хорошей и добротной мебели с учетом национальных условий и традиций. А для этого нам нужен конструкторскому бюро, институту, единственному в республике, нужна своя производственная база с экспериментальным участком, экспозиционным залом, лабораторией и магазином. На чью-то помощь сейчас особенно рассчитывать не приходится. Чтобы остаться на плаву, поднаполнить средства, организуем ремонт мебели, повысив чехлов для машин.  
Л. ИЛЬИНА.  
О. АСАДУЛЛИН.

## Репортаж

## ЭРА ДОБРОТЫ

Понятие «эра» — вообще не для репортажа, жанра динамичного и синопсичного. Но вот уже третий Навруз подраяд в медсанчасти «Узбексельмаша» проводится настоящий праздник милосердия, не забывая, впрочем, о нем и во все остальные дни — не случайно медсанчасть в числе лучших лечебно-профилактических учреждений города.  
Гены милосердия заложены в каждом из нас. И не наша вина, что так трудно проявить им в нынешнее нелегкое время. Но наша заслуга, когда данное человеку свыше добро, словно зеленые ростки проросшей шишки, находит себе путь к людям. Когда торжествует искренность чувств.  
На карнавах и сурнах тоже ведь можно играть по-разному.

Му. Можно — изливая душу в торжествующих звуках. А можно извлекать их, думая в это время, будет ли акушер предостоящий ош, сколько заплатят и возвратят ли подает автобус для отъезда.  
Здесь все было действительно искренне — от дружеских слов и рукопожатий. Едва начало темнеть, как зажегся на территории больницы яркое фанари, зазвучали карна и сурна и гостей пригласили — вот только куда? За стол или в зрительный зал?  
Ибо наряду с традиционными сумалаком и другими угощениями хозяева праздника подготовили и сюрпризы на импровизированной сцене.  
...Концерт известных профессиональных артистов про-

ходит с большим успехом. Одна мелодия сменяет другую. Но кто эта стройная, гибкая девушка, сменявшая на сцене Холмирзу Зарипова. Или вот эта прекрасно поющая женщина, принявшая музыкальную эстафету от Сагдуллы Махкамова?  
Пациенты из стационара андают ту и другую каждый день, ибо это работницы медсанчасти, которые, оказываясь, умеют не только изменить давление и сделать инъекции. Ну а гости — аксакалы из махалей «Узбекистон», «Бодамзар», «Ободо» и другие, вполне возможно, принимали участие в жизни и творчестве участников самодеятельности за профессиональных артистов.  
А вот и кульминация праздника — театральные народные обряды «Келин

салома», «Башки туй» тоже в исполнении участников художественной самодеятельности. Всем болельщикам в этот вечер были розданы праздничные угощения, всех тепло поздравили работники медсанчасти. И сколько людей будет себя чувствовать сегодня лучше, чем вчера, после того, как получили одно из самых дефицитных в наше время «лекарств» — подлинное, искреннее внимание.  
В стационаре и поликлинике медсанчасти летают люди самых различных национальностей. В Навруз байрами приняли участие все. И главный врач Абдулвадид Сайфуллаев. Сайфуллаев, его заместитель Наталья Лазаревна Арапетян и главная медсестра Матлюба Миркари-

мова поздравили всех и на узбекском, и на русском языках. Да, Навруз — это праздник для всех граждан нашей республики.  
— Нам, ветеранам, бывшим работникам медсанчасти, очень приятно, что не забыли и нас, — поздравили, подарили сувениры, — говорит Надежда Владимировна Печорская, пенсионерка, ветеран труда.  
— Верно, сестра, — поддерживает ее Рахима-опа Бабанова. В прошлом обое — медицинские сестры. Но в данном случае слово «сестра» имеет иной, отнюдь не только профессиональный смысл.  
Побывав на этом празднике, начинаешь верить, что все ближе то время, когда так принятые у нас обращения «брат» и «сестра» снова войдут в наш быт. В нашу общую семью. Из таких вот дней и складывается эра милосердия, в которой мы должны жить.  
Ю. КАЗАЧЕНКО.

## ВСЕМ, КТО НОСИЛ СОЛДАТСКИЕ ШИНЕЛИ

Незадолго до празднования Навруза в нашу редакцию пришли председатель совета Ассоциации воинов-интернационалистов и воинов запаса республики Василий Мельничук и его заместитель Одилжон Шарустамов. В Мельничук сам из афганцев, дороги той войны хорошо знакомы, проблемы, с которыми приходится сталкиваться его бывшим товарищам, сейчас тоже знает не понаслышке. Знают в ассоциации и цену бюрократизму, но знают и цену настоящей дружбы, помощи, сострадания и заботы. Знают цену словам — искренним, честным и добродетельным, умеют отличить их от лицемерия, фальши.  
Наверное, поэтому слова поздравления, с которыми Ассоциация воинов-интерна-

ционалистов и воинов запаса республики обратилась накануне Навруза к ветеранам Великой Отечественной войны и Вооруженных Сил, воинов-интернационалистов и воинов запаса, вызывают уважение, хоть и откликны мы от высокого стиля, говорим словами все более простыми и приземленными. А ведь подвиг людей, честно выполнивших свой воинский долг, достоин всяческого восхищения и уважения.  
— От имени нашей ассоциации, — говорит ее

председатель, — мы низко кланяемся всем, кто вынес тяжесть фронтовой и армейской службы, тем, кто познал величие и радость победы. Память о наших подвигах, о всех павших и живых вена сохранится в сердцах всех честных людей. Чтобы ни говорили сейчас об афганской войне, как бы ни пересматривали ее уроки и результаты, вы в дни суровых испытаний на земле Афганистана выполняли свой долг, вели себя мужественно и отважно, проявляя лучшие воинские качества, унаследованные от отцов и дедов. Пусть обойдут вас молва и

наветы. Всем, кто честно выполнил свой интернациональный долг, мы желаем счастья, новых успехов, славных свершений. Помните всегда: мы — солдаты Отчизны и всегда должны быть готовы к ратному и трудовому подвигу! В дни празднования Навруза мы желаем долгих лет жизни, неиссякаемой энергии нашим ветеранам — участникам Великой Отечественной войны. Мы верим, что воинское братство и дружба неподдельны и несокрушимы.  
Л. ИЛЬИНА.

## ВРЕМЯ ПРИНИМАТЬ РЕШЕНИЯ

### Ислам Каримов председательствует на встрече в Киеве

После четырехчасового перерыва белоснежный авиалайнер с надписью «Узбекистан» приземлился вечером 19 марта в аэропорту Болуполь. У трапа самолета Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова, прибывшего для участия во встрече глав государств-членов СНГ, тепло приветствовал премьер-министр Украины Витольд Фокин...  
Утром 20 марта началась работа совещания глав государств, входящих в Содружество. По праву хозяина встречи открыл Президент Украины Леонид Кравчук. И после традиционных слов, которыми он приветствовал гостей на древней киевской земле, глава украинского государства с большой гордостью о сегодняшнем дне, о тех проблемах, которые тревожат сейчас не только руководителей высшего ранга, но и каждого человека.  
Хотя легких времен в политике не бывает, встреча проходит в чрезвычайно сложное, тяжелое время, отметил Кравчук. Особенно тревожит тенденция, наметившаяся в том, что времена не улучшаются, а ухудшаются.  
Характеризуя экономическое положение в СНГ, украинский лидер прямо сказал: Мы находимся не на краю бездны, а сползаем туда. К сожалению, ни одного крупного экономического, политического и военного-политического вопроса в рамках СНГ мы не могли решить. Мы несем ответственность за судьбу наших народов, и настало время, когда народ стал спрашивать с нас за судьбу Содружества. Если в течение года с каждым днем встают все острее вопросы его дальнейшего существования, и главный из них — сможем ли мы решить те проблемы, которые встали перед нами при создании СНГ.  
Можно разделить точку зрения Леонида Кравчука — для оптимистической речи ныне оснований мало. И согласился с ним в том, что киевская встреча должна стать переломной. Пришло время сказать честно и открыто: способны ли главы государств Содружества решить те вопросы, которые они возложили на себя при создании СНГ.  
— Я думаю, что наш потенциал не исчерпан, я полагаю, возможности есть, но для успешного решения всех вопросов потребуются усилия, усилia и усилia. Пора от слов переходить к делу, — на этой довольно оптимистической ноте закончил выступительную речь Леонид Кравчук.  
По его предложению председательствовать на киевской встрече будет Ислам Каримов.  
— Я постараюсь сделать все от меня зависящее для нашей плодотворной работы, — сказал Президент Узбекистана. — Как председатель встречи считаю, что главным условием ее работы должно стать взаимное уважение, взаимное терпение и корректность. Я хотел бы, чтобы мы с первых минут прониклись чувством — собрались мы здесь в очень трудное время для решения очень нелегких вопросов. Существует много точек зрения по отдельным вопросам, определяющим нашу жизнь. Очень важно, чтобы по ним были выслушаны мнения добродетельно мнения добродетельно. После этого мы сможем бы сблизить наши позиции и, наконец, начать разрешение назревших проблем, приступить к конкретным действиям.  
Нелегкая миссия выпала на долю нашего Президента. Утверждена повестка дня, в которой добрых два, а то и три десятка вопросов. Хотелось бы надеяться, что священный день Навруза Президент Узбекистана встретит со своим народом — пусть и поздней ночью, когда встреча завершится.  
За столом переговоров — девять глав государств Содружества. Азербайджан представлен госсекретарем, Туркменистан представляет Председатель Верховного Совета.  
Интерес в встрече велик — почти полторы тысячи журналистов со всех концов мира слетелись в Киев. А у здания, где проходит встреча, собралась манифестация, в толпе которых мелькают лозунги типа «СНГ — хомут для Украины». Страсти кипят, но хочется надеяться на лучшее. Только что журналисты узнали: следующая встреча глав государств Содружества состоится в Ташкенте. А пока — будем ждать итогов киевской.

Саятслова ФЕНЮТНИ,  
спец. корр. Укринформ.

# Навруз на все времена

## ВЕСЕННИЙ СВЕТ ДОБРА И КРАСОТЫ

На земле много праздников, древних и современных, религиозных и светских, международных и национальных. Какой праздник самый радостный, встречаемый во всех уголках необъятной планеты, желанный для всех, кто бы в нем участвовал — и для детей, и для стариков? Не ошибусь, сказав, что — Новый год. Человечество живет по григорианскому календарю, но вместе с ним идет счет времени по календарю мусульманскому, лунному. На Востоке в некоторых странах наступление нового года отмечается тоже по-разному. Так, именной год Обезьяны наступил лишь 3 февраля. Праздник Навруз — тоже новогодний.

Согласно природному календарю, с весеннего равноденствия начинается новый годовой круг солнца. Радостно сознавать, что Навруз является общенародным праздником независимой суверенной Республики Узбекистан.

Его праздновали наши далекие предки, празднуем и мы. И, может быть, наконец восстановится связь времен, та настоящая связь поколений, дарящая чувство исторических корней, без которого человеку, как и дереву, невозможно расти, жить и двигаться в грядущее путем свободы, путем справедливости.

Существует такое представление, что Навруз к нам в Среднюю Азию пришел из Ирана и сам праздник — зороастрийский, по имени древнего пророка Зардшуста (Зороастра), основателя религиозного учения, которое через священную книгу «Авеста», 6 век до н. э., говорит, что в мире происходит постоянная борьба двух начал — добра и зла. Воплощение добра — свет и огонь, олицетворение этих сил, «творец» вселенной, бог Ахура-Мазда; воплощение зла — мрак, бесчисленное воинство злых духов и демонов возглавляет бог дэв Анхра-майный (Ахриман). Но следует учесть, что зороастризм с культом

ховности, пробуждает в нас художника в самом высоком понимании этого слова. Издревле церемония празднования Навруза начиналась с приветствия обновленного солнца (после дождя, вылинув из-за туч, оно светит ярче). Звучали торжественные песнопения на улицах и площадях и за дастарханом в семье. Люди обливали друг друга чистой родниковой водой. Очищались. Собирали и сжигали сор, срезали сухие ветви на деревьях, готовили дрова. Ведь иногда возвращались холода, ведомые мифической Аямджуз (ведьмой, воплощавшей злые силы). Отгонять ее помогали доброе настроение, веселье, звонкие куплеты. Накануне земледельческих работ люди набирались сил, загадывали желания с надеждой, что они исполнятся. Пили и вино. Доставали из погребов. Это, как полагают, языческое застолье бывало порой довольно шумным. Его переняли и воспевают суфийские поэты. Они видели в том праздничном ритуале возможность отделиться от мирских забот и тьмы, от всего бренного и приблизиться к вечному...

«Веселье время» — так писал о весне Атан (XIV—XV века) потомок великого поэта-мистика Ахмада Яссави. А вот замечательные по мастерству строки Бабура, созданные примерно тогда же:

Пришла весна, и снова степь, как райский сад, цветет. Или:

Не зевай, виночерпий, весна коротка — поспеши, дай вина покраснее, но из погребка — поспеши!

Но вернемся во времена Навруза более давние.

В первые века н. э. Навруз из культового поклонения огню постепенно обрел черты торжества народного, все более связываясь с началом трудов земледельца.

В трактате «Геодезия» Абу Райхана Беруни описан эпизод тысячелетней давности в городе Кяте — тогдашней столице хорезмийского царства: «Я измерил полуденную высоту солнца в этом городе с помощью кольцевого инструмента». В ту пору весеннего равноденствия юному ученому было 16 с половиной лет, в день Навруза он занимался сложными астрономическими и математическими расчетами.

В эпических поэмах «Шахнаме» великого Фирдоуси нередко упоминается о Наврузе. На земле Хорасана его празднование отличалось особой пышностью. У софийцев, жителей древнего Хорезма и поселений Чага и Ферганы он еще назывался днем сердечного поминовения ушедших. Он призывал к милосердию. Мы читаем в «Шахнаме»:

...тем золотом царь одел бедняков и щедрой рукой одарил мудрецов. Парчой разукрасил храмы везде. Айваны — во славу Навруза...

## ВОСПЕТ ПЕРОМ НАВОИ

В поэме Алишера Навои «Лейли и Меджнун» есть целая глава, действие которой разворачивается на фоне описания праздника наступления весны. В час, когда «ликует мир, встречающий Навруз», главный герой — юноша Кайс встречает Лейли и оказывается сраженным ее красотой. Поэт рисует картины обновленной природы:

Омылось небо лепешки синевой. Покрылась степь молодой травой. В садах цветы, как тысячи свечей. Цветник ликует в трепете лучей... В зеленом озерине своем Земля все совершенней с каждым днем. Передает атмосферу Навруза: Тогда, снимая груз мирских забот, Выходит в степь ликующий народ... Горят костры. На них, чтоб дух не слаб, Готовят из баранины кебаб. Ученики, наполни вешний сад, Как радостные птицы, гомонят. Поэту-гуманисту, судя по этим стихам, были близки и понятны идеи Навруза, их общечеловеческий характер.

Образы весны у Навои нередко в стихах о любви, в газелях:

То не тольпан, не запах трав вдруг ветер нам принес, То рамы кровя, то аромат распушенных волос.

В лирике он достигает максимальной выразительности, передает гамму чувств влюбленного сердца.

Добро и красота — синонимы. Благородство, нравственная чистота — безусловное кредо поэта и мыслителя.

Лик влюбленной подобен расцветающей розе, сиянию луны, блеску жемчужины, — традиционные образы восточной поэзии. Они есть и у Навои. Зато в произведениях дидактических, например, в поэме «Смятение праведных», Алишеру Навои по душе собирательный образ садовника. Даже обращаясь к правителю, он советует: «Народ — твой сад. Будь мудрым, садовод!». Что здесь показательно, поэт не чурается опыта простого труженника-земледельца:

Забросить сад — засохнут деревья И пригодятся только на дрова. Благоустроить и орошай свой сад!

Написано пять столетий назад. Но что чувствуешь, читая эти стихи сегодня: данные наблюдения взяты из самой жизни, в них ее суть. И в сегодняшней праздничной мушноре стихи Навои звучат вместе со стихами поэтов прошлых веков и современников, неся в мир свет и добро — вечные идеалы Навруза.



## Живые краски праздника

Известный современный ученый, профессор Тегеранского университета АБДУЛ-ХУССЕЙН ЗАРИНКУБ в одной из своих работ, подчеркивая, что Навруз — праздник многих народов Азии, подробно описывает, как ныне празднуют его в Иране, как древняя традиция обогащается цветом нашего времени.

С наступлением сумерек в последние среду старого года поджигают собранные ветки сухого золотого кустарника. Все мужчины и женщины, молодежь и старики — прыгают через костер, выкрикивая: «Гори, огонь! Огонь! Огонь! Пусть твой румянец придет ко мне, а моя желтизна уйдет к тебе!». Пламя символизирует здесь солнце. Обращаясь к дремлющему светилу, которое не отваживается соперничать с огнем, чтобы оно ярче сияло, люди тем самым пробуждают его сбросить зимнее оцепенение. А когда костер гаснет, с крыши домов начинают кидать наполненные водой или чешуей еще глиняные горшки, повторяя: «Горе и боль!». Поскольку по традиции среда считается роковым днем, это заклинание должно изгнать злую судьбу и отвести от дома несчастье.

В этот день пытаются узнать будущее. Существуют различные формы толкования предзнаменований. Например, женщины, желающие иметь ребенка, девушки, еще не нашедшие мужей, мужчины, стремящиеся к успеху в деле или жемитые, выходят на улицу, на перекрестки или подходят к дверям домов и слушают, о чем говорят незнакомые люди. Случайно услышанные слова они истолковывают как предзнаменования и с помощью зарок и молитв стараются отвести от себя злую участь. Еще один обычай: женщины и дети, переодетые и закрыв лица, в сумерки выходят на улицу, неся в руках пустой мешок, они подходят к чужим домам и стучат ложкой в двери до тех пор, пока им не откроют и не подарят что-нибудь.

Второе празднество в конце года — День поминовения. В последний четверг на кладбищах раздают милостыню и подарки: деньги, еду, сладости или новую одежду, — чтобы у бедняков тоже был праздник. В тот же день проводят основательную уборку дома, что является остатком доисламской традиции. Так, живые стремятся отдать дань уважения предкам и снискать их благоволение.

Генеральная уборка перед Новым годом включает обновление дома и вещей: от погребка до чердака, от ковров до постельного белья. Все это должно очиститься на заре новой жизни, как и сам человек, совершающий омоложение тела и лица и облачающийся в новые одежды.

В день новогогодового праздника на дастархан, перед зеркалом, освещенным свечами, для всех домочадцев ставятся тарелка с проросшими зернами, блюдо «семи сини», Корян, чашка молока, чашка простокваши, а также кладутся деньги на новогодние подарки. В ожидании наступления Нового года все взрослые члены семьи молятся о том, чтобы год был удачным. Читает вслух Корян, чтобы семье было послано благосло-

об играх, а взрослые ходят друг к другу в гости. Эти дни радости предназначены для возврата к первоначальному равенству и чистоте. Возобновляются отношения с друзьями и соседями. Люди посещают как высокопоставленных знакомых, так и обездоленных. Заканчивается траур по умершим в истекшем году. Отбрасываются многие условности, но волности, конечно, не позволяют, смягчаются социальные различия: богатые и бедные готовят одинаковую пищу, их ждут одинаковые развлечения, и те и другие облачаются в новую яркую одежду. На полях и предпринятых останавливается работа. Совершаемые обряды напоминают о потеряном рае — первоначальном земном рае, где божественное дыхание наполняло людей чувством братства и равенства.

«Тринадцатый день вне дома» проводят на улице и изгоняют из города демона холода. А еще идут на реку и бросают в воду записки, прошение в тарелке. Внимательно изучая ростки, по ним предсказывают, какой будет погода в течение всего года.

Этот день и должен знаменовать счастье в начале года. Вместе с соседями и друзьями люди отправляются за город: там они устраивают трапезу и обычно едят приготовленный в горшочке суп с лапшой и разные блюда из риса с соусом. Затем ходят смотреть на реку, ставшую более полноводной из-за таяния снегов. Молодые люди играют, а девушки плетут венки и тихонько напевают: «В тринадцатый день будущего года в доме мужа с младенцем в руках!». В этот день не должно быть никаких ссор.

Ислам воспринял этот праздник, признав его роль в стабилизации финансового года, а также веселый и жизнеутрачивающий характер церемоний.

Первые тринадцатый дней года — время развлечения: дети только и думают что

об играх, а взрослые ходят друг к другу в гости. Эти дни радости предназначены для возврата к первоначальному равенству и чистоте. Возобновляются отношения с друзьями и соседями. Люди посещают как высокопоставленных знакомых, так и обездоленных. Заканчивается траур по умершим в истекшем году. Отбрасываются многие условности, но волности, конечно, не позволяют, смягчаются социальные различия: богатые и бедные готовят одинаковую пищу, их ждут одинаковые развлечения, и те и другие облачаются в новую яркую одежду. На полях и предпринятых останавливается работа. Совершаемые обряды напоминают о потеряном рае — первоначальном земном рае, где божественное дыхание наполняло людей чувством братства и равенства.

«Тринадцатый день вне дома» проводят на улице и изгоняют из города демона холода. А еще идут на реку и бросают в воду записки, прошение в тарелке. Внимательно изучая ростки, по ним предсказывают, какой будет погода в течение всего года.

Этот день и должен знаменовать счастье в начале года. Вместе с соседями и друзьями люди отправляются за город: там они устраивают трапезу и обычно едят приготовленный в горшочке суп с лапшой и разные блюда из риса с соусом. Затем ходят смотреть на реку, ставшую более полноводной из-за таяния снегов. Молодые люди играют, а девушки плетут венки и тихонько напевают: «В тринадцатый день будущего года в доме мужа с младенцем в руках!». В этот день не должно быть никаких ссор.

Ислам воспринял этот праздник, признав его роль в стабилизации финансового года, а также веселый и жизнеутрачивающий характер церемоний.

Первые тринадцатый дней года — время развлечения: дети только и думают что

об играх, а взрослые ходят друг к другу в гости. Эти дни радости предназначены для возврата к первоначальному равенству и чистоте. Возобновляются отношения с друзьями и соседями. Люди посещают как высокопоставленных знакомых, так и обездоленных. Заканчивается траур по умершим в истекшем году. Отбрасываются многие условности, но волности, конечно, не позволяют, смягчаются социальные различия: богатые и бедные готовят одинаковую пищу, их ждут одинаковые развлечения, и те и другие облачаются в новую яркую одежду. На полях и предпринятых останавливается работа. Совершаемые обряды напоминают о потеряном рае — первоначальном земном рае, где божественное дыхание наполняло людей чувством братства и равенства.

«Тринадцатый день вне дома» проводят на улице и изгоняют из города демона холода. А еще идут на реку и бросают в воду записки, прошение в тарелке. Внимательно изучая ростки, по ним предсказывают, какой будет погода в течение всего года.

Этот день и должен знаменовать счастье в начале года. Вместе с соседями и друзьями люди отправляются за город: там они устраивают трапезу и обычно едят приготовленный в горшочке суп с лапшой и разные блюда из риса с соусом. Затем ходят смотреть на реку, ставшую более полноводной из-за таяния снегов. Молодые люди играют, а девушки плетут венки и тихонько напевают: «В тринадцатый день будущего года в доме мужа с младенцем в руках!». В этот день не должно быть никаких ссор.

Ислам воспринял этот праздник, признав его роль в стабилизации финансового года, а также веселый и жизнеутрачивающий характер церемоний.

Первые тринадцатый дней года — время развлечения: дети только и думают что

об играх, а взрослые ходят друг к другу в гости. Эти дни радости предназначены для возврата к первоначальному равенству и чистоте. Возобновляются отношения с друзьями и соседями. Люди посещают как высокопоставленных знакомых, так и обездоленных. Заканчивается траур по умершим в истекшем году. Отбрасываются многие условности, но волности, конечно, не позволяют, смягчаются социальные различия: богатые и бедные готовят одинаковую пищу, их ждут одинаковые развлечения, и те и другие облачаются в новую яркую одежду. На полях и предпринятых останавливается работа. Совершаемые обряды напоминают о потеряном рае — первоначальном земном рае, где божественное дыхание наполняло людей чувством братства и равенства.

«Тринадцатый день вне дома» проводят на улице и изгоняют из города демона холода. А еще идут на реку и бросают в воду записки, прошение в тарелке. Внимательно изучая ростки, по ним предсказывают, какой будет погода в течение всего года.

Этот день и должен знаменовать счастье в начале года. Вместе с соседями и друзьями люди отправляются за город: там они устраивают трапезу и обычно едят приготовленный в горшочке суп с лапшой и разные блюда из риса с соусом. Затем ходят смотреть на реку, ставшую более полноводной из-за таяния снегов. Молодые люди играют, а девушки плетут венки и тихонько напевают: «В тринадцатый день будущего года в доме мужа с младенцем в руках!». В этот день не должно быть никаких ссор.

Ислам воспринял этот праздник, признав его роль в стабилизации финансового года, а также веселый и жизнеутрачивающий характер церемоний.

## МЫСЛИ МУДРЫХ

Навруз — праздник встречи весны — был всегда характерен массовыми зрелищами, театрализованными представлениями.

Подобно тому, как происходит обновление природы — человек в дни Навруза тоже как бы рождается заново, обновляется его дух, и этому способствует радостная атмосфера праздника. Хорошее настроение — половина здоровья, — гласит народная мудрость.

Предлагаем нашим читателям изречения людей, живших на Востоке в разные века. Золотые россыпи слов...

Будь чист, Как на рассвете небосвод, Лучист, как в небе Солнечный восход. Амир ДЕХЛАВИ.

Слово хорошее — дела начало. Плохо его начинать со скандала. Абульхасим ФИРДОУСИ.

Тот жизни рад, Кто здоровее богат. Узбекская пословица.

Здоровье человека тесно связано с условиями внешней среды. Если бы в воздухе не было пыли и дыма, человек жил бы и тысячу лет.

Абу Али Ибн СИНА. Спросил: — Что делать, чтобы мне здоровым стать? — Поменьше есть, болтай, поменьше спать!

Из «Лечебника Мажнуана». В корне всякого желания должна быть забота о здоровье.

Ибн Раббан ат-Табари. Больные корчатся от мук, Их жжет неведомый недуг. Спешите, чтобы помочь несчастным, В сокровищницу знаний, друг.

Юсуфи бин Мухаммед бин Юсуфи аль Хирани. Четыре вещи истощают человека: чрезмерное слястобие, черная тоска, обильное питье с утра, чересчур острая пища.

Три вещи улучшают зрение: натирание глаз сурьмой перед сном, любованье зеленой растительностью, ходьба в чистой одежде.

Три вещи ослабляют зрение: встреча с врагом, некрассивые предметы, прямой солнечный свет.

Абдулхак ДЕХЛАВИ.

## ШАХ НАВРУЗА ИЗ ВАРАХШИ



Старинная китайская хроника дает интересные сведения о Наврузе — празднике народов Средней Азии. Так, в этот день жители Самарканда надевали новые одежды, стригли волосы и борода.

В городе, кроме разнообразных театрализованных представлений, выступлений танцовщиц и танцоров, музыкантов, исполнявших классическую мелодию Навруз-ажиам, карнавала маскарабозов, мушноры, шуток остроумцев и мастеров расказов о дикивинном и необыкновенном, огромный интерес привлекали состязания в национальной борьбе — иурш, поднятия тяжестей силчави-дингитями и, наконец, апофеоз праздника — состязания в стрельбе из лука. Самые меткие стремились поразить мишень — маленькую золотую монету, а попавший в нее стрелок объявлялся шахом на один день.

Степи и долины, берега рек, живописные холмы, предгорья становились местами празднования Навруза.

В сочинении «История Бухары» Наршахи [X век], где даются ценные сведения о нашем крае, о городах, государственном устройстве, торговле, рассказывается о Варахше — резиденции царей Бухар-хундов.

Автор пишет: «В этом селении через каждые 15 дней бывает базар, а в конце года бывает ярмарка, продолжающаяся 20 дней. На 14-й день празднуется новый год, и этот день называется новым годом, следовательно, потому что земледельцы Бухары с этого дня начинают счет [для определения времени производства известных сельскохозяйственных работ] и полагаются на это определение времени. Новый год для магов [то есть огнепоклонников. — Ред.] наступает только через пять дней».

Эти письменные свидетельства интересны по двум причинам. Во-первых, они — из редких и самых древних — при всей краткости дают представления о Наврузе, который праздновался до и после арабского нашествия. Во-вторых, в период прихода ислама в Среднюю Азию местные верования и обычаи существовали еще долго, и их влияние было довольно значительным. Навруз становился праздником мусульман. В этом смысле познательна следующая версия происхождения сумалина. Она приводится в газете «Туркестанские ведомости» (№ 237 за 1912 год).

В период правления второго аббасидского халифа ар-Мансура сумалин — традиционное кушанье Навруза — по-арабски стало зваться «сирмалин», приготовленное в окружении ангелов Фатимой — дочерью пророка Мухаммеда для его внуков Хусейна и Хасана, детей святого Али. На самом же деле сумалин испокон веку варили в котлах старухи — жительницы кварталов, махалли. Ранней весной женщины насылают

стихи по кругу, где ухасились в пляс. Те, кто с надеждой неразлучны были. Сливается струнный перезвон, И у подножья небосвода ступало множество народа, И смех звучал со всех сторон, И пробуждалась вновь природа!

Примечательен фрагмент резьбы по ганчу на стене большого айвана (террасы) дворца, что относится к VII — VIII векам. Сооружение это — периода расцвета Варахши.

Там, где сейчас остались одни руины, еще в первые века до н. э. в сорках километрах к северо-западу от Бухары возникло поселение. Рядом был путь, ветвь Великого шелкового пути, по которому караваны шли восемь дней, по семь фарсангов в день, через пустыню из Бухары в Хорезм.

Дворец, окруженный мощными стенами и башнями, вместе с жилыми кварталами, садами и орошаемыми полями не раз засыпался песком, разрушался завоевателями, снова возрождался, был значительным экономическим центром до XII века. Фигура, изображенная на древнем декоре, с лицом юноши в лучистом нимбе напоминает солнечной короны. В поднятой руке — развеваящаяся над головой шарф. На лице — улыбка. Кто это? Участник праздника, исполнитель ритуального танца? Или, может быть, в нем запечатлен победитель состязаний, выражающий приветственным жестом свою радость, — только что избранный шах Навруза?

Вполне возможно, что именно этот момент изображен средневековым скульптором — гачкором. Шедевр народного искусства вызывает восхищение. Настояльно искренен, полон света и торжества жизни.

На снимке: репродукция детали резьбы по ганчу из Варахшинского дворца.

— И это не все, — говорит его директор А. Юлдашев. — Без надежного оборудования — специальных установок — невозможно было обойтись. Все это технику по договору поставили нам машиностроители Екатеринбург. Планируем закупить у них еще два комплекта оборудования для наших филиалов в Янгйабазарском и Янгйаркском районах. (Корр. Узифори).

Хорезмская область.

— И это не все, — говорит его директор А. Юлдашев. — Без надежного оборудования — специальных установок — невозможно было обойтись. Все это технику по договору поставили нам машиностроители Екатеринбург. Планируем закупить у них еще два комплекта оборудования для наших филиалов в Янгйабазарском и Янгйаркском районах. (Корр. Узифори).

Хорезмская область.

— И это не все, — говорит его директор А. Юлдашев. — Без надежного оборудования — специальных установок — невозможно было обойтись. Все это технику по договору поставили нам машиностроители Екатеринбург. Планируем закупить у них еще два комплекта оборудования для наших филиалов в Янгйабазарском и Янгйаркском районах. (Корр. Узифори).

Хорезмская область.

— И это не все, — говорит его директор А. Юлдашев. — Без надежного оборудования — специальных установок — невозможно было обойтись. Все это технику по договору поставили нам машиностроители Екатеринбург. Планируем закупить у них еще два комплекта оборудования для наших филиалов в Янгйабазарском и Янгйаркском районах. (Корр. Узифори).

Хорезмская область.

— И это не все, — говорит его директор А. Юлдашев. — Без надежного оборудования — специальных установок — невозможно было обойтись. Все это технику по договору поставили нам машиностроители Екатеринбург. Планируем закупить у них еще два комплекта оборудования для наших филиалов в Янгйабазарском и Янгйаркском районах. (Корр. Узифори).

Хорезмская область.

## ПОЛЕЗНОЕ ПАРТНЕРСТВО

Накануне праздника Навруз на Ургенчском молочно-маслодельном заводе вступил в строй цех по производству копченого сыра. За смену здесь будут выпускать более тонны этой продукции. Надать выпуск этого продукта помогли коллеги из Самаркандского молочно-комбината. Деловые контакты двух предприятий существуют давно. Из Хорезма в древний город отправлялась обезжиренная брызга, которая в Ургенче не пользовалась особым спросом. На Самаркандском комбинате она была сырьем для получения копченого сыра. Самаркандские сыровары обучили секретам своего дела инженеров и технологов ургенчского завода.

Материалы полосы подготовлены С. ХАСАНОВОЙ, кандидатом филологических наук.

# СОГЛАШЕНИЕ

## МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ О ПООЩРЕНИИ И ВЗАИМНОЙ ЗАЩИТЕ КАПИТАЛОВЛОЖЕНИЙ

Правительство Республики Узбекистан и правительство Китайской Народной Республики, именуемые в дальнейшем «договаривающиеся стороны», желая поощрять, защищать и создавать благоприятные условия для капиталовложений инвесторов одной договаривающейся стороны на территории другой договаривающейся стороны, основываясь на принципах взаимного уважения суверенитета, равенства и взаимной выгоды,

ее участия в зоне свободной торговли, таможенном или экономическом союзе, организации экономической взаимопомощи или в международном соглашении, предусматривающем льготы и преференции, по доброй воле, которые предоставляются договаривающейся стороной участникам указанных организаций и вступившим в силу до даты подписания настоящего соглашения;

— международного соглашения и иной договоренности по вопросам налогообложения;

— договоренности по вопросам приграничного торгового.

5. Арбитражный суд выносит решение в соответствии с положениями настоящего соглашения, законодательством договаривающейся стороны, на территории которой осуществлены капиталовложения, включая ее коллизионные нормы, а также общепризнанными принципами международного права.

6. Каждая сторона в споре будет нести расходы, связанные с деятельностью назначенного ею арбитра и ее представительством в арбитражном процессе. Расходы, связанные с деятельностью председателя, и прочие расходы стороны в споре будут нести в равных долях.

7. Если одна из договаривающихся сторон в соответствии со своим законодательством или международным соглашением, участниками которого являются обе договаривающиеся стороны, представляет капиталовложениям инвесторов другой договаривающейся стороны или деятельности, связанной с такими капиталовложениями, режим более благоприятный, чем режим, предоставленный настоящим соглашением, то будет применяться более благоприятный режим.

8. Если арбитражный суд не будет создан в течение четырех месяцев с даты получения письменного уведомления о передаче спора в арбитражный суд, любая из договаривающихся сторон может, при отсутствии иной договоренности, предложить председателю международного суда произвести необходимые назначения. Если председатель из договаривающихся сторон или по другой причине не может выполнить указанную функцию, то осуществление необходимых назначений может быть предложено следующему по старшинству члену международного суда, который не является гражданином ни одной из договаривающихся сторон.

9. Арбитражный суд сам устанавливает правила процедуры. Суд принимает решения в соответствии с положениями настоящего соглашения и общепризнанными принципами международного права.

10. Арбитражный суд принимает решения большинством голосов, эти решения являются окончательными и имеют обязательную силу для обеих договаривающихся сторон. По просьбе любой из договаривающихся сторон арбитражный суд объяснит мотивы своего решения.

### СТАТЬЯ 1

1. Термин «капиталовложения» означает все виды имущественных ценностей, которые вложены на территории договаривающейся стороны, принимающей капиталовложения, в соответствии с ее законодательством, включая, в частности:

а) движимое и недвижимое имущество и имущественные права;

б) акции или другие формы участия в предприятиях и компаниях;

в) права требования по денежным средствам и любым обязательствам, имеющим экономическую ценность;

г) авторские права, права на промышленную собственность, «ноу-хау» и технологию;

д) права на осуществление экономической деятельности, предоставляемые в соответствии с законодательством или договорами, включая, в частности, права на осуществление разведки и эксплуатации природных ресурсов.

2. Термин «инвестор» означает в отношении каждой из договаривающихся сторон:

а) физические лица, являющиеся гражданами этой договаривающейся стороны в соответствии с ее законодательством;

б) предприятия в компании, учрежденные в соответствии с действующим на территории этой договаривающейся стороны законодательством;

в) при условии, что физическое лицо, предприятие или компания правомочны в соответствии с законодательством этой договаривающейся стороны осуществлять капиталовложения на территории другой договаривающейся стороны.

3. Термин «доходы» означает суммы, которые получены в результате капиталовложений, и в частности, но не исключительно, прибыль и дивиденды, проценты и лицензионные вознаграждения.

4. Термин «территория» означает:

а) территорию Республики Узбекистан и территорию Китайской Народной Республики.

1. Любая из договаривающихся сторон будет поощрять инвесторов другой договаривающейся стороны осуществлять капиталовложения на своей территории в соответствии со своим законодательством.

2. Каждая из договаривающихся сторон в соответствии со своим законодательством гарантирует инвесторам другой договаривающейся стороны после выполнения ими всех налоговых обязательств перевод сумм в связи с капиталовложениями, включая:

а) доходы, как они определены в пункте 3 статьи 1 настоящего соглашения;

б) суммы от полной или частичной ликвидации капиталовложений;

в) платежи, осуществленные в соответствии с кредитным соглашением в связи с капиталовложениями;

г) платежи за техническую помощь, техническое обслуживание и управленческий опыт;

д) заработную плату и другие вознаграждения, получаемые гражданами другой договаривающейся стороны за работу и услуги, выполняемые в связи с капиталовложениями, осуществленными на территории первой договаривающейся стороны, в размере, предусмотренном ее законодательством.

3. Положения пунктов 1 и 2 настоящей статьи не распространяются на льготы и преференции, которые предоставляются сторонами договаривающимся сторонам в будущем инвесторам любого третьего государства на основании:

1. Споры между договаривающимися сторонами относительно толкования или применения настоящего соглашения будут по возможности разрешаться путем дружеских консультаций.

2. Настоящее соглашение вступает в силу с даты его подписания и будет действовать до полного выполнения обязательств, вытекающих из него для обеих сторон.

### СТАТЬЯ 2

1. Представители обеих договаривающихся сторон будут по мере необходимости проводить встречи с целью:

а) изучения вопросов применения настоящего соглашения;

б) обмена информацией по правовым вопросам капиталовложений и о возможности их осуществления;

в) разрешения споров, возникающих в связи с капиталовложениями;

г) изучения других вопросов, связанных с капиталовложениями;

д) рассмотрения предложений о внесении возможных изменений и дополнений к настоящему соглашению.

2. Если какая-либо из договаривающихся сторон предложит провести консультации по любому из вопросов, предусмотренных в пункте 1 настоящей статьи, другая договаривающаяся сторона незамедлительно даст ответ, и консультации будут проводиться поочередно в Ташкенте и Пекине.

3. По истечении первоначального пятнадцатилетнего срока каждая из договаривающихся сторон может в любое время прекратить действие настоящего соглашения, письменно уведомив о своем намерении другую договаривающуюся сторону. Такое уведомление вступает в силу через 12 месяцев с даты его получения другой договаривающейся стороной.

4. В отношении капиталовложений, осуществленных до даты прекращения действия настоящего соглашения, положения статей 1—11 будут действовать в силе в течение дальнейших пятнадцати лет, исчисляемых с даты прекращения действия настоящего соглашения.

5. В удостоверение чего нижеподписавшиеся представители, должным образом уполномоченные своими правительствами, подписали настоящее соглашение.

6. Совершено в г. Пекине 13 марта 1992 года в трех экземплярах, каждый на узбекском, китайском и русском языках, причем все три текста имеют одинаковую силу.

7. Совершено в Пекине 13 марта 1992 года в двух экземплярах, каждый на узбекском и китайском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

8. По уполномочию правительства Узбекистан Рахим РАДЖАБОВ, заместитель премьер-министра

9. По уполномочию правительства Китайской Народной Республики Ли ЛАНЬЦИН, министр внешнеэкономических связей и торговли

# ПРОТОКОЛ

## ВЗАИМОПОНИМАНИЯ МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ

В целях дальнейшего развития торгово-экономического сотрудничества между двумя странами, основанного на принципах добрососедства и дружбы, равноправия и взаимной выгоды, правительство Республики Узбекистан и правительство Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

# СОГЛАШЕНИЕ

## МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН И ПРАВИТЕЛЬСТВОМ КИТАЙСКОЙ НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ О ГОСУДАРСТВЕННОМ КРЕДИТЕ ДЛЯ ПОСТАВОК ТОВАРОВ ИЗ КНР В УЗБЕКИСТАН

Правительство Республики Узбекистан и правительство Китайской Народной Республики, именуемые в дальнейшем «договаривающиеся стороны», желая дальнейшего развития торгово-экономических отношений между двумя странами на основе принципов равенства и взаимной выгоды договорились о нижеследующем:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Представители обеих договаривающихся сторон будут по мере необходимости проводить встречи с целью:

а) изучения вопросов применения настоящего соглашения;

б) обмена информацией по правовым вопросам капиталовложений и о возможности их осуществления;

в) разрешения споров, возникающих в связи с капиталовложениями;

г) изучения других вопросов, связанных с капиталовложениями;

д) рассмотрения предложений о внесении возможных изменений и дополнений к настоящему соглашению.

2. Если какая-либо из договаривающихся сторон предложит провести консультации по любому из вопросов, предусмотренных в пункте 1 настоящей статьи, другая договаривающаяся сторона незамедлительно даст ответ, и консультации будут проводиться поочередно в Ташкенте и Пекине.

3. По истечении первоначального пятнадцатилетнего срока каждая из договаривающихся сторон может в любое время прекратить действие настоящего соглашения, письменно уведомив о своем намерении другую договаривающуюся сторону. Такое уведомление вступает в силу через 12 месяцев с даты его получения другой договаривающейся стороной.

4. В отношении капиталовложений, осуществленных до даты прекращения действия настоящего соглашения, положения статей 1—11 будут действовать в силе в течение дальнейших пятнадцати лет, исчисляемых с даты прекращения действия настоящего соглашения.

5. В удостоверение чего нижеподписавшиеся представители, должным образом уполномоченные своими правительствами, подписали настоящее соглашение.

6. Совершено в г. Пекине 13 марта 1992 года в трех экземплярах, каждый на узбекском, китайском и русском языках, причем все три текста имеют одинаковую силу.

7. Совершено в Пекине 13 марта 1992 года в двух экземплярах, каждый на узбекском и китайском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

8. По уполномочию правительства Узбекистан Рахим РАДЖАБОВ, заместитель премьер-министра

9. По уполномочию правительства Китайской Народной Республики Ли ЛАНЬЦИН, министр внешнеэкономических связей и торговли

10. По уполномочию правительства Узбекистан Рахим РАДЖАБОВ, заместитель премьер-министра

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

1. Достигли взаимопонимания и обязались защищать капиталовложения одной из договаривающихся сторон на территории другой договаривающейся стороны, произведенных до 1 января 1992 года.

2. Настоящий протокол является неотъемлемой частью соглашения между правительством Республики Узбекистан и правительством Китайской Народной Республики, далее именуемые договаривающимися сторонами:

## УЗБЕКИСТАН — КИТАЙ: СОТРУДНИЧАЮТ КООПЕРАТОРЫ

Принципиальная договоренность между работниками потребкооперации Узбекистана и Китая, достигнутая во время Ташкентской деловой встречи летом прошлого года, начинает переходить в плоскость практической реализации. В столицу нашей республики прибыла делегация Снабсбытсоюзоза провинции Хэйлуцзянь. Делегацию возглавляет заместитель генерального директора экспортно-импортного отдела Би Ши Сюэ.

Сейчас началась конкретная проработка этого проекта, подготавливаются помещения, решаются организационные вопросы. Не исключено и то, что через какое-то время на такой же основе кооператоры Узбекистана наладят с китайскими коллегами производство видеоминифононов, телефонных аппаратов, другой дефицитной и дорогой у нас продукции. Узбекбрышлю сотрудничает с родственными организациями КНР с 1989 года. Основными его партнерами стали уже упоминавшийся Снабсбытсоюзоз провинции Хэйлуцзянь, а также фирмы и организации потребкооперации Синцзян-Уйгурского автономного района. Из нашей республики в Китай поступают минеральные удобрения, хан-атлас, хозяйственные товары, отходы переработки хлопка. Партнеры же

поставляют в сельские магазины Узбекистана продовольствие — мясо, картофель, яблоки, а также детскую одежду, некоторые другие товары.

В прошлом году общий товарооборот между потребкооперацией Узбекистана и Китая составил более трех миллионов швейцарских франков.

— Главной проблемой для дальнейшего развития сотрудничества является транспорт, — говорит Р. К. Курбанов. — Дело в том, что поставки в СУАР мы осуществляем через Талды-Курган. Туда товары поступают по железной дороге, а оттуда до китайской границы мы вынуждены везти их автомобилями. Это порождает дополнительные расходы. Правда, в этом году должнаступить в строй железная дорога от Талды-Кургана до Урумчи — центра СУАР. Тогда, я надеюсь, интенсивность и объемы наших торговых связей с Китаем заметно возрастут.

### НОВОСТИ

#### ЗАВОД — В СКЛАДЧИНУ

Свой хлопкоочистительный завод будет у совхоза имени К. Маркса, имени Собира Рахимова и Целинного № 13. Строительство предприятия уже началось. Для строительства потребуется солидная сумма —

около десяти миллионов рублей. По предварительным расчетам, затраты окупятся за счет реализации волокна из элитного хлопка.

Новое предприятие начнет давать продукцию через три года и обеспечит гарантированной работой более ста рабочих.

#### КИРПИЧИ СТАНОВЯТСЯ ПРОЧНЫМИ

Пробная партия пустотелого кирпича — новой для предприятия продукции — выпущена Термезским кирпичным заводом.

Здесь установлены специальные прессы, полученные из Могилева. При монтаже заводчане обобщались своими силами, работы выполняла бригада слесарей-наладчиков Тимофея Петриева. Для получения необходимых для такого кирпича добавок заключен договор с одним из предприятий Англии, ведущего добычу каолина.

С пуском нового оборудования пустотелый кирпич составит половину всего объема производства.

Завод — в складчину

Кирпичи становятся прочными

Новые предприятия начнут давать продукцию через три года

Завод — в складчину

Кирпичи становятся прочными

Новые предприятия начнут давать продукцию через три года

Завод — в складчину

Кирпичи становятся прочными

Новые предприятия начнут давать продукцию через три года

Завод — в складчину

Кирпичи становятся прочными

Новые предприятия начнут давать продукцию через три года

Завод — в складчину

Кирпичи становятся прочными

Новые предприятия начнут давать продукцию через три года

Завод — в складчину

Кирпичи становятся прочными

Новые предприятия начнут давать продукцию через три года

# ИДЕИ, ОПЕРЕЖАЮЩИЕ ВРЕМЯ

ПОНЯТИЕ «НООСФЕРЫ», столь знакомое, столь и туманное, было введено французами Тейяром де Шарденом и Леруа под влиянием лекций выдающегося русского философа Владимира Ивановича Вернадского, работы которого по биосфере получили широкое распространение и вызвали большой резонанс. Ноосферу французы рассматривали как некий духовный покров земли.

Вот и в Ташкенте появился Институт ноосферы, который учредил Ассоциация молодых ученых и специалистов республики и ее президент З. Исроилов.

Идею о создании института З. Исроилов, ставший его же директором, объясняет так:

— Сейчас пришло такое время, когда процветает лишь то общество, которое способно аккумулировать мировую информацию, способно использовать циркуляцию информационных потоков. Возьмем, например, Сингапур. На мой взгляд, это уже ноосферное общество. Здесь доля живого труда и доля знаний в национальном богатстве неизмеримы. Последнее, конечно, как вы понимаете, значительно больше. Уровень развития экономики, сферы услуг определяется не людскими затратами, не материальными, а степенью использования накопленных человечеством знаний. Хороший аэропорт вовсе не тот, что самый большой, а тот, где созданы максимальные удобства для пассажиров, обеспечена безопасность полетов, автоматизация контроля и так далее. Именно этим — изучением использования информационной опыта — мы и предполагаем заниматься и привозить его к нам.

Таковы далеко идущие планы института, который пока не может похвастаться ни солидным офисом — располагается он в средней школе № 279 Куйбышевского района Ташкента, ни богатыми лабораториями и библиотеками. Зато несколько крупных ученых республики согласились сотрудничать с институтом. Что же касается самих работников института, то здесь поставили перед собой цель: за три ближайших года преодолеть все организационные проблемы и стать своего рода солидным международным научным центром глобалистики.

Кому-то эти задачи покажутся некой романтической мечтой. Но не говорит ли в пользу института поддержка его деятельности в таких странах, как Объединенные Арабские Эмираты, Южная Корея, США? Тесные контакты установлены с ЮНЕСКО.

Чем же привлекли идеи института зарубежных коллег и ученых-соотечественников?

Одним из направлений стало его инновационная деятельность, изучение интеллектуального рынка. Проблема в том, что наши изобретения защищены только авторским свидетельством, пока даже нет закона об интеллектуальной собственности. Поэтому надо попытаться все наиболее ценные идеи, рождающиеся у республиканских интеллектуалов, запатентовать на мировом рынке технологий, изобретений, идей.

Еще одно крупное и важное направление работы института — помощь в получении образования за рубежом. Здесь, как, впрочем, и в правительстве, и в Минвузе, и в Фонде Улугбека, считают, что надо добиваться, чтобы молодые люди из Узбекистана смогли поступать в высшие учебные заведения зарубежных стран. В институте совершенно справедливо отмечают, что наших специалистов пора доводить до уровня международных знаний.

ПАРАДОКС же в том, что многие зарубежные фирмы и университеты готовы оказывать финансовую поддержку нашим интеллектуалам, а мы эту помощь при-

нять... не можем. В тех же Соединенных Штатах треть всех студентов — это иностранцы, и три четверти из них учатся благодаря американским источникам финансирования. И лишь оставшаяся четвертая часть получает образование за счет средств собственных стран. Этим широко пользуются многие государства, в том числе азиатские — та же Япония, Южная Корея. Правда, их высокий уровень среднего образования позволяет претендовать на диплом США выдерживать конкурсный отбор.

Приведу такие цифры: в вузах США в прошлом году обучалось около 100 тысяч иностранцев. Около 33 тысяч — из Китая, больше 22 тысяч — из Тайваня, 13 тысяч — из Малайзии и т. д. А сейчас правительством США выделены средства на обучение в высших учебных заведениях Америки 160 аспирантов и стажеров из стран СНГ. 40 процентов из них пройдут двухгодичные курсы, получат возможность стать магистрами экономики и права. Остальные 60 процентов — одногодичную стажировку в области экономики, бизнеса, управления и права, — отметил З. Исроилов.

На этой стороне деятельности института хотелось бы остановиться особо. Я спросил, сколько человек из нашей республики может претендовать на обучение в США. И дело здесь не в выделенных квотах, ясно, что явных неучей там обучать не будут. Увы, прогнаны были пессимистичными. Анкеты, которые просят заполнить организаторы программы — фонд Бенджамина Франклина, — уже находятся в институте. Их более чем достаточно, чтобы организовать даже конкурс претендентов. Проблема — а это, оказывается, проблема! — лишь в том, что анкеты эти надо заполнить на английском языке. Это около 15 листов, где есть масса самых различных вопросов, касающихся ваших желаний, возможностей оплачивать свое обучение и так далее. Благополучно преодолев этот рубеж, затем надо пройти тестирование, которое проводится сами американцы. Анкеты надо заполнить до 10 апреля, а тестирование, должно состояться в мае-июне в разных регионах СНГ. Что касается наших претендентов на звание магистра, полученного в американских университетах, то они пройдут его в Алма-

Ате, в новом посольстве США в Казахстане. Но как это трудно — найти специалиста, да еще со знанием английского языка!

— Мы разослали письма в более чем 70 адресов — это различные министерства, объединения, ассоциации. Пока откликнулось только около 10 человек.

— Но чем такой богатой на умы стране, как США, — интересуюсь я, — выгодна оплата учебы и стажировки чужеземцев? Кроме, конечно, гуманитарной помощи, которая считается вполне нормальным явлением в цивилизованном обществе...

— США пришли к такому бюджету, когда военные расходы стали меньше, чем расходы на образование. Если мы говорим, что бюджет Пентагона равен около 300 миллиардов долларов, то сфера образования получает много больше. Это первое. Кроме того, аспиранты и стажеры работают на программы, которые для этой страны представляются важными и нужными, — разве в этом нет прямой выгоды? — спрашивает З. Исроилов и добавляет: — Не надо, конечно, сбрасывать со счетов и гуманитарный аспект такой помощи. На одну только подготовительную работу американцы тратят миллионы долларов — размножение анкет, тестирование, обработка результатов. Нам даже это вряд ли было бы по карману.

Конечно, не стоит агитировать за столь престижную учебу в вузах США. Дело в другом. Все, что чувствует в себе силы и уверенность для такого дела, вас ждут в Институте ноосферы. И хотя реклама в газете стоит довольно больших денег, редакция объявляет об этом бесплатно — во имя интеллектуального развития республики.

ВОЗВРАЩАЯСЯ к плану и программам Института ноосферы, надо сказать еще об одном: предполагается вести обучение студентов и школьников основам экономики. В этом большую помощь тоже окажут американцы — компания «Джунер эчивмент». Именно по их методикам и будет проходить обучение.

Вот и все, что сегодня можно сказать о новом институте. Но это пока. Как будут развиваться его дела дальше, покажет время. В целом же, на наш взгляд, идеи сотрудников института представляются здравыми, в чем-то опережающими время.

Л. ЛЕВИТАС.

# 23 МАРТА — ВСЕМИРНЫЙ МЕТЕОРОЛОГИЧЕСКИЙ ДЕНЬ

## РОЖДЕНИЕ ГЛАВГИДРОМЕТА

ТАШКЕНТ. Создано Главное управление по гидрометеорологии (Главгидромет) при Кабинете министров Республики Узбекистан. В его состав вошли Узгидромет, Среднеазиатский научно-исследовательский гидрометеорологический институт имени В. А. Бугаева, Среднеазиатский региональный вычислительный центр, служба активных воздействий на атмосферные процессы, специальное конструкторское бюро аэрокосмического приборостроения, центр по наблюдению за загрязнением природной среды, Гидрометцентр Республики Узбекистан.

НА СНИМКАХ: техник-приборист снеголавинной станции «Дукант» Юрий Кузнецов за работой; начальник метеостанции «Ташмент-обсерватория» Галина Дмитриевна Старова; в отделе обработки спутниковой информации Среднеазиатского регионального вычислительного центра производится оценка растительности на пустынных и полупустынных пастбищах Узбекистана.

Фото С. ВЕЛИКИНА. (Фотохроника Узинформ).



**ФАТИМА, ЗУХРА И ХАСАН**

В колхозе «Коммунизм» Янгильского района прибавилось трое жителей. Инобад Касимова родила близнецов — двух девочек и мальчика. О семье проявлена забота: местные власти выделили новую квартиру, хохмизли область оказал материальную помощь.

В. КИРЧЕВ.

## спорт

### ДВЕ ГРАНИ СПАРТАКИАДЫ

На финишную прямую вышла спартакиада учащихся общеобразовательных школ и профессионально-технических училищ Республики Узбекистан. В Чирчике на баскетбольные площадки вышли представители десяти сборных команд областей, столицы Узбекистана и Республики Каракалпакстан. В решающей встрече успеха добились ташкентцы, обыгравшие со счетом 81:61 спортсменов Ферганы. На третьем месте школьники Навоийской области. Теперь борьба за звание чемпионов пойдет баскетболисты. А всего предстоит разыграть комплекты медалей еще по 22 видам спорта.

Но это лишь половина спартакиадной программы. Второй ее составной частью являются соревнования среди сельских школьников и учащихся ПТУ. Здесь 14 видов спорта. В Андижане стартуют пловцы, а в Ташкенте на ринг, установленный в спорткомплексе «Трудовые резервы», выйдут боксеры.

— Такова одна из характерных примет нынешнего спорта, — говорит главный судья спартакиады, начальник управления физвоспитания Министерства народного образования К. Шаропов. — Мы детально изучили проблему и решили, в отличие от прежних лет проводить детские соревнования такого масштаба раздельно — среди городских и сельских спортсменов.

Такое «размежевание» связано с разными условиями в городских и сельских школах. Составиться на равных им было трудно. Поэтому руководители областных спортивных организаций старались включать в сборные команды сильнейших, как правило, ребят из областных центров.

Но есть примеры, когда сельская команда по своему уровню не уступает многим городским, а порой даже поднимает престиж республиканского турнира. Здесь можно назвать гандобольные коллективы Кургантинского района Андижанской или Хатирчинского района Навоийской областей. Они без труда добьются успеха в состязаниях с заведомо слабыми соперниками. Как быть в таких случаях?

Выход из положения необходимо искать, продолжает К. Шаропов. Во-первых, пусть каждый все же выступит в своей группе. А для окончательного «выяснения отношений» можно организовать суперфинал или дополнительный микротурнир, матчевую встречу. Сейчас учреждается Спартакиада республик Средней Азии и Казахстана. В составы их сборных команд и могут попасть такие игроки. Главное — чтобы спартакиада давала новый толчок развитию физической культуры, спорта и на селе, и в городе.

Т. ГОЛУБКИНА, корр. Узинформ.

### КЛУБ МОЛОДЫХ БИЗНЕСМЕНОВ

В Андижане начал действовать клуб молодых бизнесменов «Брок-Азия». Его учредителями стали внешнеэкономическая ассоциация «Турон», малое предприятие «Нуролду», фонд имени Бабура, НПО САНИРИ и другие коллективы области.

Андижанскими бизнесменами сделано уже немало: приобретены брокерские места на биржах Москвы, Казахстана, Армении, республики Средней Азии.

— Мы намерены создать совместные предприятия, — говорит председатель клуба А. Камилжанов. — Это позволит насытить рынок дефицитными товарами. Но главная задача клуба — оказывать помощь начинающим бизнесменам.

### Школа и рынок «ОБРАЗОВАНИЕ ДОЛЖНО СТАТЬ ТОВАРОМ...»

Наиболее престижная школа в области Навои — четвертая. Чем же она привлекает детей и родителей? Тем, что она не такая, как все остальные. Во-первых, это единственная в городе школа, где действует пятидневка. И форму здесь отменили еще три года назад. С первого класса обучают английскому языку. С восьмого начинается профильное образование: информатика, математика, радиотехника, физика и психология, художественная обработка древесины. Здесь «продвигают» не по учебникам, а в творческом общении. Помогают в этом и занятия по ритмике, и уроки танцев, и изучение ЭВМ. В творческих изысканиях свою газету для школ города «Пероман» — «Дар садоси, подумываем об открытии еще одного профиля — основ журналистики и издательского дела.

Есть, таким образом, свои средства на собственном счету школы. На скудный бюджет горно рассчитывать не приходится. И разве плохо, что приобретаем и бизнес самих школьников? По крайней мере, ребята усваивают, что залог безбедного существования — это труд. Благодаря своим трудовым накоплениям школа стала спонсором городского конкурса «Учитель года», награждала призоров предметных олимпиад денежными премиями, оплатила поездку своих педагогов на курсы творческой педагогики в Москву.

Школа будущего... Ее контуры ясно обозначены. Мы констатируем, что в стенах тут не увидишь плакатов и лозунгов. Она чисто вымыта, излучает заботу, как в обычных школах, но все-таки ощущается дух человечности и собранности. Очевидно, рынок не застал ее врасплох.

Записала К. БЕЛУГИНА, соб. корр. «Народного слова», г. Навои.

### РАДИ ДОБРОГО ДЕЛА

Пять тысяч одноразовых шприцев, дефицитные медикаменты, купленные за валюту за счет своей прибыли, передал коллектив Андижанского производственного объединения поликлинике № 2.

Не первую благотворительную акцию проводит андижанские текстильщики. Несколько раз в году их представители посещают андижанский детский дом № 2 и кургантинский дом инвалидов — вручают комплекты постельного белья, одежду, игрушки, учебные принадлежности на сотни тысяч рублей.

С начала года коллектив предприятия стал спонсором команды «Андижанка» — трехкратного чемпиона среди женских команд высшей лиги по хоккею на траве и футбольной команды «Навуруз» из Андижана.

К. НИЗАМОВ, корр. Узинформ.

### РЕЙСЫ МИЛОСЕРДИЯ

В канун весеннего праздника в Сырдаринскую областную детскую больницу целевым назначением прибыл дар милосердия — посылки с дефицитными лекарствами, одноразовыми шприцами, медицинскими инструментами, поступившие по линии безвозмездной гуманитарной помощи из Пакистана. Их передали работники в Гулистан представительства Минздрава Узбекистана научно-производственного объединения «Фармация», Узмедтехника, другие учреждения здравоохранения и общественные организации — участники благотворительной акции, организованной в честь Навруза.

С горячей благодарностью приняли медии детской больницы и помощь работников

Узмедснаба, выделивших необходимые для лечебного учреждения комплекты столов и стульев, холодильники, ковры, приемники. Узмедтехника оснастила лечебный ультра-звуковым ингалятором, диагностической аппаратурой, выделила для этого 68 тысяч рублей. В общей сложности на благотворительные цели только в Сырдаринской области Минздрав республики затратил более 120 тысяч рублей.

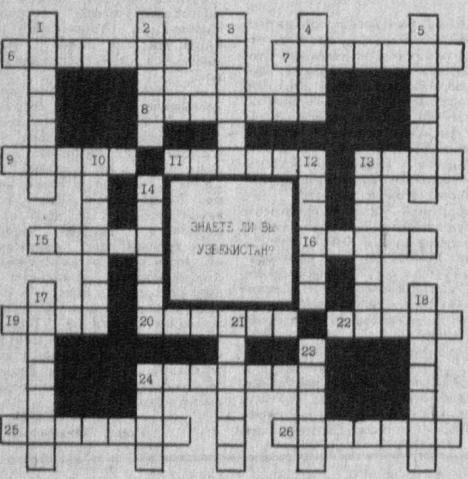
Свою лепту в проведение гуманитарной акции внесли Детский фонд Узбекистана, республиканское Общество Красного Полумесяца, Сырдаринский облздравотдел, многие гулистанские предприятия. В зоне их внимания оказались не только лечебные учреждения, но и детский дом, куда передали детский инвентарь, шафры, вешалки, кровати, много игрушек, комплекты одежды. Шестерым воспитанникам детдома, обучающимся в старших классах, заведены

индивидуальные сберкнижки. Областное управление коммунального хозяйства закупило детскому дому для озеленения его территории большую партию цветов. Передвижная мехпалочка объединения «Сырдарьяводоканал» передала спор, строительные материалы для ремонта, обхлопкопром — продукты.

В эти дни лечебным учреждениям всех областей республики передается благотворительная помощь, поступающая в Узбекистан из Турции, Индии, Пакистана, США и других стран. Поступает она туда, где особенно в ней нуждаются, — в детские и инфекционные больницы, родильные дома. Медики уже получили в свое распоряжение эффективные препараты для лечения заболеваний крови, сердечно-сосудистые и гормональные средства, витаминные и диагностические оборудование.

Л. СТРУНИКОВА, корр. Узинформ.

## КРОССВОРД № 5. РЕЛИГИЯ. ОБЫЧАИ. ОБРЯДЫ



ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 6. Девятый месяц мусульманского календаря. 7. Жилищная в Ташкенте. 8. Религия, получившая широкое распространение на территории современного Узбекистана в эпоху Кушанского и Эфталтского государств. 9. Бог в мусульманской религии. 11. Сельский житель в арабских странах, занимающийся земледелием. 13. Глава Корана. 15. Мечеть в Ташкенте, историко-архитектурный памятник XIV — XV вв. 16. Узбекский поэт, историк XIX в., автор исторической хроника «Сад благоденствия». 19. Старинная испанская серебряная монета. 20. Ниша в мечети в виде арки с полуциркулярным сводом, расположенная в направлении к Мекке. 22. Священная книга мусульман. 24. Архитектурный памятник — древнее поселение городского типа VI в. до н. э. — XVII в. н. э., расположенный в южной части современного Ташкента. 25. Раннерабовладельческое государство в Месопотамии. 26. Английский писатель, автор рассказов о жизни человеческого детеныша Маугли среди зверей — «Книга джунглей».

ПО ВЕРТИКАЛИ: 1. Городская квартальная община в городах Узбекистана. 2. Мусульманская святая в Мекке. 3. Вечнозеленое тропическое дерево с ароматической, богатой эфирными маслами древесиной. 4. Ученый, представитель верхушки мусульманского духовенства. 5. Украинский народный щипковый музыкальный инструмент. 10. Уважительный почтительный человек в Узбекистане. 12. Странноприимный дом для странствующих мусульманских монахов-дервишей. 13. Архитектор, автор проекта телевизионной башни в Ташкенте, самого высокого сооружения в Средней Азии. 14. Название мусульманских праздников. 17. Мусульманское высшее и среднее духовное училище. 18. Чайная

в Узбекистане. 21. Совокупность обрядов, сопровождающих какой-либо религиозный акт и составляющих его внешнее оформление. 23. Предание о пророке Мухаммеде. 24. Глава мусульманской религиозной общины.

### ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД № 4

ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 5. Духовенство. 7. Ислам. 9. Шарит. 10. Навруз. 11. Хашар. 14. Намаз. 15. Мулла. 16. Аяван. 17. Бирма. 19. Агама. 23. Иавон. 24. Суинит. 25. Авача. 26. Зоровостризм.

ПО ВЕРТИКАЛИ: 1. Курбан. 2. «Аваст». 3. Анкара. 4. Авраам. 6. Санджанова. 8. Мусульман. 12. Мазар. 13. Гургия. 18. Волков. 20. Гаванл. 21. Мечеть. 22. Суфизм.